ANNEX A

No. 3010. INTERNATIONAL CONVENTION TO FACILITATE THE IMPORTATION OF COMMERCIAL SAMPLES AND ADVERTISING MATERIAL. DONE AT GENEVA ON 7 NOVEMBER 1952[1]

ACCESSION

Instrument deposited on:

26 April 1976

CUBA

(With effect from 26 May 1976.)

With the following reservation in respect of article VIII (2):

[SPANISH TEXT — TEXTE ESPAGNOL]

"Que el Gobierno Revolucionario de la República de Cuba no se considera obligado en cuanto a lo dispuesto en el párrafo final del inciso 2) del Artículo VIII, que faculta a las Partes para pedir al Presidente de la Corte Internacional de Justicia la designación de árbitros para la solución de litigios."

[TRANSLATION]

The Revolutionary Government of the Republic of Cuba does not consider itself bound by the provisions of the final clause of article VIII, paragraph 2, which authorizes the Parties to request the President of the International Court of Justice to nominate arbitrators for the settlement of disputes.

Registered ex officio *on 26 April 1976.*

[1] United Nations, *Treaty Series*, vol. 221, p. 255; for subsequent actions, see references in Cumulative Indexes Nos. 3 to 11, as well as annex A in volumes 846 and 940.

ANNEXE A

N° 3010. CONVENTION INTERNATIONALE POUR FACILITER L'IMPORTATION DES ÉCHANTILLONS COMMERCIAUX ET DU MATÉRIEL PUBLICITAIRE. FAITE À GENÈVE LE 7 NOVEMBRE 1952[1]

ADHÉSION

Instrument déposé le :

26 avril 1976

CUBA

(Avec effet au 26 mai 1976.)

Avec la réserve suivante à l'égard de l'article VIII, paragraphe 2 :

[TRADUCTION]

Le Gouvernement révolutionnaire de la République de Cuba ne se considère pas comme lié par la disposition énoncée dans la dernière partie du paragraphe 2 de l'article VIII qui autorise les parties à demander au Président de la Cour internationale de Justice de désigner des arbitres aux fins du règlement des différends.

Enregistré d'office le 26 avril 1976.

[1] Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 221, p. 255; pour les faits ultérieurs, voir les références données dans les Index cumulatifs nos 3 à 11, ainsi que l'annexe A des volumes 846 et 940.